

## **Departement SUS**

### **Signalisation: Erweiterung Strandbad, Chamer Fussweg; diverse Signalisationsanpassungen**

#### **I Ausgangslage**

Basierend auf der rechtskräftigen Baubewilligung vom 5. November 2024 wird das Strandbad am Chamer Fussweg zurzeit um- und ausgebaut. Zur künftigen Signalisation des Chamer Fussweges haben sich die Projektverantwortlichen des Baudepartements mit den Anwohnenden entlang des Chamer Fussweges ausgetauscht und geeinigt. Unter Berücksichtigung, dass die Stadt Zug nur für diejenigen Signale und Markierungen zuständig ist, welche sich auf Gemeindestrassen befinden, wurde das Ergebnis der Gespräche vom Ingenieurbüro Teamverkehr im verkehrstechnischen Bericht «Erschliessung Erweiterung Strandbad» zusammengefasst.

Derzeit gelten für den Chamer Fussweg die Signalisationen «Tempo-30-Zone» und «Zone Parkverbot» mit dem Zusatz «ausgenommen signalisierte und markierte Parkfelder». Während der Badesaison besteht zudem ein «Verbot für Motorwagen» mit dem Zusatz «ausgenommen Anwohnerverkehr und Lieferanten». Ergänzend dazu wurden für die Badesaison jeweils die öffentlichen Parkplätze beim früheren Betriebsgebäude aufgehoben und die Parkierung von Mofas und Motorräder entlang des Bahndamms gestattet.

Im Weiteren vereinbarte das Baudepartement mit der Eigentümerschaft des Grundstücks GS 2075, dass auf dem Veloabstellplatz vor dem neuen Strandbadgebäude keine Motorräder und Motorfahräder abgestellt werden dürfen.

Um die Absprachen und Vereinbarungen gemäss Kapitel II einhalten zu können, müssen die aktuellen Verkehrsanordnungen auf dem Chamer Fussweg teilweise angepasst werden.

#### **II Erschliessung Erweiterung Strandbad; Verkehrstechnischer Bericht, Teamverkehr**

Der verkehrstechnische Bericht von Teamverkehr sieht vor,

- das Befahren des Chamer Fussweges neu dauerhaft und ganzjährig für Motorwagen, Motorräder und Motorfahräder «ausgenommen Anwohnerverkehr und Lieferanten» und mit dem Hinweis auf «keine Parkplätze vorhanden» zu unterbinden. Die Zufahrt zu den Gehbehindertenparkplätzen muss zugelassen werden.
- die heute ausserhalb der Badesaison vorhandenen öffentlichen Parkplätze (Parkkarte 9) dauerhaft aufzuheben. Mit der in Rechtskraft erwachsenen Baubewilligung für das Strandbad vom 5. November 2024, StRB Nr. 527.24, wurde dies im Rahmen des Baubewilligungsverfahrens umgesetzt.

Die Parkierung von Motorfahrrädern und Motorrädern ist anzupassen und als Wechselsignalisation während der offiziellen Badesaison auf das Grundstück GS 122, im Eigentum des Kantons Zug, zu verlagern. Die dafür erforderliche Einverständniserklärung des Kantons Zug liegt vor.

Die Zufahrt zum neuen Strandbad Hauptgebäude auf dem Grundstück Nr. 191 ist auf Fahrräder (inkl. E-Bikes) zu beschränken. Beim neuen Haupteingang zum Strandbad ist für deren Parkierung eine zusätzliche Abstellfläche vorgesehen. Motorfahrräder, Motorräder und Autos sind nicht erwünscht – ausgenommen Lieferanten.

Für die Anpassungen sind folgende Verkehrsanordnungen erforderlich:

- Chamer Fussweg (GS 189), ab Chamerstrasse bis westliches Ende Strandbad; Vorschriftssignal «Verbot für Motorwagen, Motorräder und Motorfahrräder» (2.14 SSV) mit dem Zusatz «ausgenommen Anwohnerverkehr, Lieferanten und Gehbehinderte».
- Chamer Fussweg (GS 189), ab westlichem Ende Strandbad bis Lorzenbrücke; Vorschriftssignal «Verbot für Motorwagen, Motorräder und Motorfahrräder» (2.14 SSV) mit dem Zusatz «ausgenommen Anwohnerverkehr, Lieferanten».
- Grundstück 168, Chamer Fussweg, entlang Bahndamm, ab Koordinaten 2680702.914, 1225434.294 bis 2680533.637, 1225511.573; Hinweissignal «Parkieren gestattet» (4.17 SSV) mit dem Zusatz «Fahrrad» (5.31 SSV).
- Grundstück 185, entlang Chamer Fussweg, ab Koordinaten 2680571.231, 1225484.224 bis 2680530.125, 1225503.753; Hinweissignal «Parkieren gestattet» (4.17 SSV) mit dem Zusatz «Fahrrad» (5.31 SSV).
- Grundstück 185, westlich nach dem Betriebsgebäude; Vorschriftssignal «Parkieren verboten» (Signal 2.50 SSV) mit Zusatz «ausgenommen Sonderbewilligung Strandbad, Parkfelder 3 + 4».
- Grundstück 191, angrenzend an das Grundstück 187; Signal «Parkieren verboten» (2.50 SSV) mit dem Zusatztext «Ausgenommen Sonderbewilligung Strandbad, Parkfelder 1 + 2».
- Grundstück 191, Koordinaten 2680705.124, 1225420.010; Signal «Parkieren verboten» (2.50 SSV) mit dem Zusatztext «Wendeplatz».
- Zufahrt zum Strandbad Hauptgebäude, ab Chamer Fussweg; Vorschriftssignal «Verbot für Motorwagen, Motorräder und Motorfahrräder» (2.14 SSV) mit den Zusätzen «ausgenommen Lieferanten» und «E-Bikes gestattet».
- Grundstück 191, angrenzend an das Grundstück 2075; Hinweissignal «Parkieren gestattet» (4.17 SSV) mit dem Zusatz «Fahrrad» (5.31 SSV) und «E-Bikes gestattet».
- Kiesplatz beim Bahndamm, südlich alte Chamerstrasse (GS 122), Koordinaten 2680742.808, 1225439.804; Hinweissignal «Parkieren gestattet» (4.17 SSV) mit dem Zusatz «Motorrad» (5.29 SSV) und «Motorfahrrad» (5.30 SSV), jeweils während der offiziellen Badesaison, die Signalisation erfolgt mit einem Wechselsignal.

- Kiesplatz beim Bahndamm, südlich alte Chamerstrasse (GS 122), Koordinaten 2680742.808,1225439.804; Hinweissignal «Parkieren mit Parkscheibe» (4.18 SSV) mit dem Zusatz «werktags Montag bis Freitag, 07.00 - 19.00, max. 120 Minuten, Parkkarte Nr. 9 unbeschränkt», jeweils ausserhalb der offiziellen Badesaison, die Signalisation erfolgt mit einem Wechselsignal.
- Chamerstrasse, südliche Zufahrt zum Braunviehzuchtareal, 3 Parkplätze; Hinweissignal «Parkieren mit Parkscheibe» (4.18 SSV) mit dem Zusatz «werktags Montag bis Freitag, 07.00 - 19.00, max. 120 Minuten, Parkkarte Nr. 9 unbeschränkt».
- Wegfahrt Strandbad Hauptgebäude, Koordinaten 2680746.746,1225379.022; Hinweissignal «Wegweiser» (4.33 SSV) mit dem Text «Ausfahrt».
- Chamerstrasse, entlang GS 191, Koordinaten 2680746.497,1225396.199 bis 2680757.747, 1225386.145; Markierung «Führungslinie» (6.16 SSV) gelb, unterbrochen.
- Revokation StRB vom 23. September 1997
  - Ziffer 4.5, Chamer Fussweg, 2 Parkplätze «Gehbehinderte» (Markierung 6.23 SSV).
  - Ziffer 4.6, Chamer Fussweg, 2 Parkplätze «Arzt/Sanität» (Markierung 6.23 SSV).
  - Ziffer 4.7, Chamer Fussweg, 2 Parkplätze «Parkverbotsfeld» (Markierung 6.23 SSV).
  - Ziffer 4.8, Chamerstrasse, (südliche Zufahrt Braunviehzuchtareal), 3 Parkplätze, Parkzeitbeschränkung «werktags Montag - Freitag, 07.00 - 19.00 Uhr, max. 120 Minuten, Anwohnerbevorzugung mit Tagesparkiergebühr (Parkkarte Nr. 9)».
- Revokation StRB Nr. 611.20 vom 24. November 2020
  - Ziffer 4, Chamer Fussweg, Parkplätze beim Strandbad, Ausserhalb der Badesaison; Hinweissignal Parkieren gestattet (Signal 4.1755V) mit Parkzeitbeschränkung werktags, Montag bis Freitag, 07:00 - 19:00 Uhr, maximal 120 Minuten, Anwohnerbevorzugung mit Tagesparkgebühr (Parkkarte Nr. 6). Während der Badesaison; Vorschriftssignal Parkieren verboten (Signal 2.50 SSV) mit dem Zusatz «ausgenommen Zweiradfahrer».
  - Ziffer 5, Chamer Fussweg, ab Chamerstrasse, während der Badesaison; Vorschriftssignal «Verbot für Motorwagen» (Signal 2.03 SSV) mit Zusatz «ausgenommen Anwohnerverkehr und Lieferanten».
- Revokation StRB Nr. 49.23 vom 31. Januar 2023
  - Ziffer 2, Chamer Fussweg, Strandbad, östlich unmittelbar vor dem Betriebsgebäude; ein Parkfeld, Vorschriftssignal «Parkieren verboten» (Signal 2.50 SSV) mit Zusatz «ausgenommen Sonderbewilligung Strandbad Parkfeld 1».
  - Ziffer 3, Chamer Fussweg, Strandbad, westlich unmittelbar nach dem Betriebsgebäude; zwei Parkfelder, Vorschriftssignal «Parkieren verboten» (Signal 2.50 SSV) mit Zusatz «ausgenommen Sonderbewilligung Strandbad Parkfelder 2 + 3».
- Revokation StRB Nr. 607.21 vom 2. November 2021  
Ziffer 2, Chamer Fussweg, auf der Nordseite an das Betriebsgebäude angrenzend: Vorschriftssignal «Parkieren verboten» (Signal 2.50 SSV) mit Zusatz «ausgenommen Güterumschlag».

- Revokation StRB vom 28. August 1950  
Chamer Fussweg, von der Chamerstrasse bis Brüggli, «Fahrverbot für alle Fahrzeuge mit Gestattung des Zubringerdienstes».
- Revokation StRB vom 17. Juni 1974  
Chamer Fussweg, Teilstück Strandbadparkplatz bis neue Lorze (Abänderung des Stadtratsbeschlusses vom 28.08.1950).
- Revokation StRB Nr. 461.14 vom 3. Juni 2014  
Chamer Fussweg, Abschnitt westliches Ende des Strandbades bis Lorzenbrücke, Änderung StRB vom 17.06.1974, von «Zubringerdienst gestattet» in «ausgenommen Anwohnerverkehr und Lieferanten».

Eigentumsverhältnisse der betroffenen Grundstücke:

- Grundstück Nrn. 185, 189, 191, GB Zug, im Eigentum der Einwohnergemeinde Zug, 6300 Zug
- Grundstück Nr. 122, GB Zug, im Eigentum des Kanton Zug, 6300 Zug
- Grundstück Nr. 168, GB Zug, im Eigentum der Schweizerische Bundesbahnen, Hilfikerstrasse 1, 3001 Bern
- Grundstück Nr. 3362, GB Zug, im Eigentum der Korporation Zug, Poststrasse 16, 6300 Zug

Die Signalisationsänderung auf den Grundstücken der Schweizerischen Bundesbahnen SBB und der Kooperation Zug beinhalten nur geringfügige Anpassungen (Wegfall Parkierung Motorrad und Motorfahräder – GS 168 SBB und Einführung Parkscheibe – GS 3362 Korporation Zug). Auf eine Einverständniserklärung zuhanden der Stadt Zug wurde verzichtet. Für den Parkregimewechsel auf dem Grundstück 122 (neu mit Wechselsignalisation Motorrad-/Motorfahradparkplatz und Motorfahrzeugparkplatz) liegt vom Kanton Zug eine Einverständniserklärung vor.

Gemäss § 5 Abs. 1 der Verordnung über den Strassenverkehr und die Strassensignalisation (BGS 751.21) werden dauernde Verkehrsanordnungen an Gemeindestrassen vom zuständigen Gemeinderat erlassen. Gemeindliche Verkehrsanordnungen bedürfen der Genehmigung der Sicherheitsdirektion des Kantons Zug (vgl. Abs. 2).

### **III Beschluss**

Der Stadtrat nimmt vom Bericht des Departements SUS Kenntnis und

beschliesst:

1. Chamer Fussweg (GS 189), ab Chamerstrasse bis westliches Ende Strandbad; Vorschriftssignal «Verbot für Motorwagen, Motorräder und Motorfahräder» (2.14 SSV) mit dem Zusatz «ausgenommen Anwohnerverkehr, Lieferanten und Gehbehinderte».
2. Chamer Fussweg (GS 189), ab westlichem Ende Strandbad bis Lorzenbrücke; Vorschriftssignal «Verbot für Motorwagen, Motorräder und Motorfahräder» (2.14 SSV) mit dem Zusatz «ausgenommen Anwohnerverkehr, Lieferanten».

3. Grundstück 168, Chamer Fussweg, entlang Bahndamm, ab Koordinaten 2680702.914, 1225434.294 bis 2680533.637, 1225511.573; Hinweissignal «Parkieren gestattet» (4.17 SSV) mit dem Zusatz «Fahrrad» (5.31 SSV).
4. Grundstück 185, entlang Chamer Fussweg, ab Koordinaten 2680571.231, 1225484.224 bis 2680530.125, 1225503.753; Hinweissignal «Parkieren gestattet» (4.17 SSV) mit dem Zusatz «Fahrrad» (5.31 SSV).
5. Grundstück 185, westlich nach dem Betriebsgebäude; Vorschriftssignal «Parkieren verboten» (Signal 2.50 SSV) mit Zusatz «ausgenommen Sonderbewilligung Strandbad, Parkfelder 3 + 4».
6. Grundstück 191, angrenzend an das Grundstück 187; Signal «Parkieren verboten» (2.50 SSV) mit dem Zusatztext «Ausgenommen Sonderbewilligung Strandbad, Parkfelder 1 + 2».
7. Grundstück 191, Koordinaten 2680705.124, 1225420.010; Signal «Parkieren verboten» (2.50 SSV) mit dem Zusatztext «Wendeplatz».
8. Zufahrt Hauptgebäude Strandbad, ab Chamer Fussweg; Vorschriftssignal «Verbot für Motorwagen, Motorräder und Motorfahräder» (2.14 SSV) mit den Zusätzen «ausgenommen Lieferanten» und «E-Bikes gestattet».
9. Grundstück 191, angrenzend an das Grundstück 2075; Hinweissignal «Parkieren gestattet» (4.17 SSV) mit dem Zusatz «Fahrrad» (5.31 SSV) und «E-Bikes gestattet».
10. Kiesplatz beim Bahndamm, südlich alte Chamerstrasse (GS 122), Koordinaten 2680742.808, 1225439.804; Hinweissignal «Parkieren gestattet» (4.17 SSV) mit dem Zusatz «Motorrad» (5.29 SSV) und «Motorfahrrad» (5.30 SSV), jeweils während der offiziellen Badesaison, die Signalisation erfolgt mit einem Wechselsignal.
11. Kiesplatz beim Bahndamm, südlich alte Chamerstrasse (GS 122), Koordinaten 2680742.808, 1225439.804; Hinweissignal «Parkieren mit Parkscheibe» (4.18 SSV) mit dem Zusatz «werktags Montag bis Freitag, 07.00 - 19.00, max. 120 Minuten, Parkkarte Nr. 9 unbeschränkt», jeweils ausserhalb der offiziellen Badesaison, die Signalisation erfolgt mit einem Wechselsignal.
12. Chamerstrasse, südliche Zufahrt zum Braunviehzuchtareal, 3 Parkplätze; Hinweissignal «Parkieren mit Parkscheibe» (4.18 SSV) mit dem Zusatz «werktags Montag bis Freitag, 07.00 - 19.00, max. 120 Minuten, Parkkarte Nr. 9 unbeschränkt».
13. Revokation StRB vom 23. September 1997
  - Ziffer 4.5, Chamer Fussweg, 2 Parkplätze «Gehbehinderte» (Markierung 6.23 SSV).
  - Ziffer 4.6, Chamer Fussweg, 2 Parkplätze «Arzt/Sanität» (Markierung 6.23 SSV).
  - Ziffer 4.7, Chamer Fussweg, 2 Parkplätze «Parkverbotsfeld» (Markierung 6.23 SSV).
  - Ziffer 4.8, Chamerstrasse (südliche Zufahrt Braunviehzuchtareal), 3 Parkplätze, Parkzeitbeschränkung «werktags Montag - Freitag, 07.00 - 19.00 Uhr, max. 120 Minuten, Anwohnerbevorzugung mit Tagesparkiergebühr (Parkkarte Nr. 9)».

14. Revokation StRB Nr. 611.20 vom 24. November 2020
  - Ziffer 4, Chamer Fussweg, Parkplätze beim Strandbad, Ausserhalb der Badesaison; Hinweissignal Parkieren gestattet (Signal 4.1755V) mit Parkzeitbeschränkung werktags, Montag bis Freitag, 07:00 - 19:00 Uhr, maximal 120 Minuten, Anwohnerbevorzugung mit Tagesparkgebühr (Parkkarte Nr. 6). Während der Badesaison; Vorschriftssignal Parkieren verboten (Signal 2.50 SSV) mit dem Zusatz «ausgenommen Zweiradfahrer».
  - Ziffer 5, Chamer Fussweg, ab Chamerstrasse, während der Badesaison; Vorschriftssignal «Verbot für Motorwagen» (Signal 2.03 SSV) mit Zusatz «ausgenommen Anwohnerverkehr und Lieferanten».
  
15. Revokation StRB Nr. 49.23 vom 31. Januar 2023
  - Ziffer 2, Chamer Fussweg, Strandbad, östlich unmittelbar vor dem Betriebsgebäude; ein Parkfeld, Vorschriftssignal «Parkieren verboten» (Signal 2.50 SSV) mit Zusatz «ausgenommen Sonderbewilligung Strandbad Parkfeld 1».
  - Ziffer 3, Chamer Fussweg, Strandbad, westlich unmittelbar nach dem Betriebsgebäude; zwei Parkfelder, Vorschriftssignal «Parkieren verboten» (Signal 2.50 SSV) mit Zusatz «ausgenommen Sonderbewilligung Strandbad Parkfelder 2 + 3».
  
16. Revokation StRB Nr. 607.21 vom 2. November 2021  
Ziffer 2, Chamer Fussweg, auf der Nordseite an das Betriebsgebäude angrenzend:  
Vorschriftssignal «Parkieren verboten» (Signal 2.50 SSV) mit Zusatz «ausgenommen Güterumschlag».
  
17. Revokation StRB vom 28. August 1950  
Chamer Fussweg, von der Chamerstrasse bis Brüggli, «Fahrverbot für alle Fahrzeuge mit Gestattung des Zubringerdienstes».
  
18. Revokation StRB vom 17. Juni 1974  
Chamer Fussweg, Teilstück Strandbadparkplatz bis neue Lorze (Abänderung des Stadtratsbeschlusses vom 28.08.1950).
  
19. Revokation StRB Nr. 461.14 vom 3. Juni 2014  
Chamer Fussweg, Abschnitt westliches Ende des Strandbades bis Lorzenbrücke, Änderung StRB vom 17.06.1974, von «Zubringerdienst gestattet» in «ausgenommen Anwohnerverkehr und Lieferanten».
  
20. Der Sicherheitsdirektion wird beantragt, die unter Ziffern 1 bis 19 erlassenen Verkehrsanordnungen zu genehmigen.
  
21. Die Verkehrsanordnungen unter den Ziffern 1 bis 19 werden nach Vorliegen des Genehmigungsentscheids der Sicherheitsdirektion des Kantons Zug im Amtsblatt des Kantons Zug veröffentlicht.
  
22. Mitteilung an:
  - Sicherheitsdirektion des Kantons Zug, Postfach, 6301 Zug, [info.sd@zg.ch](mailto:info.sd@zg.ch) (mit Beilagen)
  - Departement Soziales, Umwelt und Sicherheit, [sus\\_departement@stadtzug.ch](mailto:sus_departement@stadtzug.ch)
  - Baudepartement, [baudepartement@stadtzug.ch](mailto:baudepartement@stadtzug.ch)
  - Kanzlei, [stadtkanzlei@stadtzug.ch](mailto:stadtkanzlei@stadtzug.ch)

Zug, 24. März 2026



Qualifizierte elektronische Signatur · Schweizer Recht

André Wicki  
Stadtpräsident



Qualifizierte elektronische Signatur · Schweizer Recht

Beat Werder  
Stadtschreiber

Beilagen

- BEI1\_Signalisations- und Markierungsplan Gruner AG, 05.03.2026
- BEI2\_Einverständniserklärung\_Kanton\_Zug